



Industry and Science

Canada

Legal Metrology

Industrie et Sciences

Canada

Métrologie légale

APPROVAL No. — N° D'APPROBATION

AM-5024T

AUG 25 1994

### NOTICE OF CONDITIONAL APPROVAL

Issued by statutory authority of the Minister of Industry,  
Science and Technology for:

#### CATEGORY OF DEVICE:

Electronic Hopper Scale

### AVIS D'APPROBATION CONDITIONNELLE

Émis en vertu du pouvoir statutaire du ministre de  
l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, pour:

#### CATÉGORIE D'APPAREIL:

Trémie de pesage électronique

#### APPLICANT / REQUÉRANT:

Lafarge Construction Inc.  
6150 Royalmount Avenue  
Montréal, Québec  
H4P 2R3

#### MANUFACTURER / FABRICANT:

Lafarge Construction Inc.  
6150 Royalmount Avenue  
Montréal, Québec  
H4P 2R3

#### MODEL(S) / MODÈLE(S):

110TMBIN

#### RATING:

110 000 kg

#### CLASSEMENT:

110 000 kg

Canada

1 of / de 4

Project/Projet: AP-ML-94-0030

**NOTE:** This approval applies only to devices, the design, composition, construction and performance of which are, in every material respect, identical to that described in the material submitted, and that are typified by samples submitted by the applicant for evaluation for approval in accordance with sections 14 and 15 of the Weights and Measures Regulations. The following is a summary of the principal features only.

**REMARQUE:** Cette approbation ne vise que les appareils dont la conception, la composition, la construction et le rendement sont identiques, en tout point, à ceux qui sont décrits dans la documentation reçue et pour lesquels des échantillons représentatifs ont été fournis par le requérant aux fins d'évaluation, conformément aux articles 14 et 15 du Règlement sur les poids et mesures. Ce qui suit est une brève description de leurs principales caractéristiques.

#### SUMMARY DESCRIPTION:

The approved device is an electronic hopper scale which when interfaced to an approved and compatible digital weight indicator forms a weighing system.

The device consists of a 110 000 kg loading bin, which is held in place by two W610 x 241 "I" type beams, a hopper, and three double ended shear beam type load cells.

Two of the load cell mounts are affixed to W530 x 109 "I" type beams and the third load cell is fastened to a W610 x 174 "I" type beam. The load cell signal cables are conveyed to a sealable junction box.

Load cell capacity is 100 000 lb.

#### EVALUATED BY:

Carl Cotton, Calibrations and Approvals Technologist,  
Tel. (613) 952-0663.

#### DESCRIPTION SOMMAIRE:

Il s'agit d'une trémie de pesage électronique qui, une fois reliée à un indicateur pondéral numérique approuvé et compatible, constitue un ensemble de pesage.

L'appareil comprend une benne d'une capacité de 110 000 kg, maintenue en place par deux poutres en "I" W610 x 241, une trémie et trois cellules de pesage de cisaillement à deux extrémités.

Deux des cellules sont fixées à des poutres en "I" W530 x 109 et la troisième cellule est attachée à une poutre en «I» W610 x 174. Les câbles à signaux des cellules aboutissent à une boîte de jonction scellable.

La capacité des cellules de pesage est de 100 000 lb.

#### ÉVALUÉ PAR:

Carl Cotton, Technologue en étalonnage et approbation, Tel. (613) 952-0663.

**APPROVAL:**

The design, composition, construction and performance of the device type(s) identified herein have been evaluated in accordance with regulations and specifications established under the Weights and Measures Act. Approval is hereby granted accordingly pursuant to subsection 3(2) of the said Act.

The marking, installation and manner of use of trade devices are subject to inspection in accordance with regulations and specifications established under the Weights and Measures Act. Requirements relating to marking are set forth in sections 18 to 26 of the Weights and Measures Regulations. Installation and use requirements are set forth in Part V and in specifications established pursuant to section 27 of the said Regulations. A verification of conformity is required in addition to this approval. Inquiries regarding inspection and verification should be addressed to the local inspection office of Industry Canada.

**TERMS AND CONDITIONS:**

All devices installed under the authority of this approval shall be modified as may be necessary to meet applicable regulations and specifications.

Prior to selling any device of the type(s) identified herein, the seller shall make known to the buyer in writing the following information:

- (1) that final approval is contingent on the results of inspections carried out on devices in service being satisfactory, and
- (2) that any non-compliance with regulations and specifications that govern approval will be corrected by the applicant.

The Head of the Mass Metrology Laboratory of Industry Canada at Ottawa shall be notified in writing prior to installation of each device sold, leased or otherwise disposed of for use in trade and the total number of devices installed shall not exceed ten.

**APPROBATION:**

La conception, la composition, la construction et le rendement du(des) type(s) d'appareils identifié(s) ci-dessus, ayant fait l'objet d'une évaluation conformément au Règlement et aux prescriptions établis aux termes de la Loi sur les poids et mesures, la présente approbation est accordée en application du paragraphe 3(2) de ladite Loi.

Le marquage, l'installation et l'utilisation commerciales des appareils sont soumis à l'inspection conformément au Règlement et aux prescriptions établis aux termes de la Loi sur les poids et mesures. Les exigences de marquages sont définies dans les articles 18 à 26 du Règlement sur les poids et mesures. Les exigences d'installation et d'utilisation sont définies dans la partie V et dans les prescriptions établies en vertu de l'article 27 dudit règlement. Une vérification de conformité est requise. Toute question sur l'inspection et la vérification de conformité doit être adressée au bureau local d'Industrie Canada.

**TERMES ET CONDITIONS:**

Tout appareil installé en vertu de cette approbation doit être modifié comme il se doit afin de satisfaire à toutes les exigences pertinentes.

Avant de vendre tout appareil du(des) type(s) identifié(s) ci-dessus, le vendeur doit fournir à l'acheteur par écrit les renseignements suivants:

- (1) que l'approbation finale ne sera accordée que sous réserve de résultats satisfaisants obtenus lors d'inspections en service, et
- (2) que toute dérogation au Règlement et aux prescriptions régissant l'approbation devra être corrigée par le requérant.

Le chef du Laboratoire des masses, Industrie Canada, à Ottawa, doit être notifié, par écrit, à l'avance de l'installation de chaque appareil vendu, loué ou cédé de quelques autres façon pour installation dans le commerce, et le nombre total des installations ne doit pas dépasser dix.

APPROVAL No. — N° D'APPROBATION

AM-5024T

Unless its extension is authorized in writing by the undersigned, this approval shall expire two years from the date of issue.



D. W. Morgan

Manager,  
Weights and Measures Laboratories

La présente approbation expire deux ans après la date d'émission à moins que la prolongation soit autorisée par écrit par le soussigné.

AUG  
AOUT 25 1994

Date:

Gérant,  
Laboratoires des Poids et mesures